



Ministry of Civil Affairs

Broj: 14-16-3-2-3/21

Datum: 26.02.2021. godine

Na osnovu člana 70. Zakona o javnim nabavkama („Službeni glasnik BiH“, broj 39/14), a u vezi sa članom 10. stav (1) Pravilnika o postupku dodjele ugovora o uslugama iz Aneksa II. Dio B Zakona o javnim nabavkama („Službeni glasnik BiH“, broj 66/16), ministrica civilnih poslova Bosne i Hercegovine, donosi

O D L U K U
o izboru najpovoljnijeg ponuđača

I

Najpovoljniji ponuđač u postupku javne nabavke usluga pisanog prevoda sa engleskog, njemačkog, ruskog, francuskog, arapskog, turskog, albanskog, španskog, makedonskog i slovenačkog jezika na jedan od službenih jezika BiH i obrnuto, prema potrebama ugovornog organa, koji je proveden u skladu sa postupkom dodjele ugovora o uslugama iz Aneksa II. Dio B Zakona o javnim nabavkama BiH je Udruženje sudskih tumača Republike Srpske.

II

Ukupna cijena ponude iznosi 23.800,00 KM bez PDV-a, odnosno 27.846,00 sa PDV-om.

III

Ova odluka će se dostaviti ponuđačima u roku od 3 (tri) dana, a najkasnije u roku od 7 (sedam) dana od dana donošenja, te će se istovremeno na Portalu javnih nabavki objaviti dobrovoljno ex ante obavještenje o transparentnosti.

IV

Ugovor se ne može potpisati u roku od 15 (petnaest) dana od dana objave dobrovoljnog ex ante obavještenja o transparentnosti.

V

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja.

O b r a z l o ž e n j e

Na osnovu provedenog postupka nabavke, Komisija za javne nabavke za 2021. godinu, konstatovala je da je rok za dostavu ponuda 25.02.2021. godine do 10:00 sati, te da su do navedenog roka na protokol ugovornog organa pristigle ukupno 2 ponude i to ponuđača: Udruženje sudskih tumača Republike Srpske i Koleks d.o.o. PJ „Oxford edukativni centar“. Neblagovremenih ponuda nije bilo.

Uvidom u priloženu dokumentaciju i suštinskom provjerom sadržaja i validnosti dokumentacije, Komisija je utvrdila da su svi ponuđači dostavili kompletne i formalno pravno prihvatljive ponude, te je utvrdila rang listu pristiglih ponuda, kako slijedi:

Rd.br.	Ponudač	Ukupna cijena ponude bez PDV-a
1.	Udruženje sudskih tumača Republike Srpske	23.800,00 KM
2.	Koleks d.o.o. PJ „Oxford edukativni centar“	27.812,00 KM

Komisija je na osnovu kriterija najniže cijene, predložila dodjelu ugovora najpovoljnijem ponuđaču Udruženje sudskih tumača Republike Srpske sa ukupnom cijenom ponude u iznosu od 23.800,00 KM bez PDV-a, odnosno 27.846,00 sa PDV-om.

Na osnovu svega naprijed navedenog, odlučeno je kao u dispozitivu.

POUKA O PRAVNOM LIJEKU:

Protiv ove odluke pravo žalbe ima svaki privredni subjekat koji ima ili je imao interes za dodjelu ugovora o javnoj nabavci i koji učini vjerovatnim da je u konkretnom postupku javne nabavke bila ili je mogla biti prouzrokovana šteta zbog postupanja ugovornog organa, a koje se u žalbi navodi kao povreda zakona i podzakonskih akata od strane ugovornog organa u postupku javne nabavke. Žalba se izjavljuje u roku od 10 (deset) dana od dana objave dobrovoljnog ex ante obavještenja o transparentnosti. Žalilac izjavljuje žalbu Uredu za razmatranje žalbi Bosne i Hercegovine putem ugovornog organa, u pisanoj formi direktno ili preporučenom poštanskom pošiljkom, u rokovima propisan Zakonom. Žalba se podnosi u dovoljnom broju primjeraka, a koji ne može biti manji od tri, kako bi mogla biti uručena kvalificiranom kandidatu ili izabranom ponuđaču, kao i drugim strankama u postupku.



Dostaviti:

1. Ponuđačima - elektronski
2. a/a